

# EG Konformitätserklärung 2018/2019

**Der Hersteller:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Deutschland  
Telefon +49 (0) 44 71 / 9 66-111

erklärt hiermit, dass folgende Produkte

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Typenbezeichnung:** 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Typenbezeichnung:** 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Typenbezeichnung:** 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Bosch**  
**Typenbezeichnung:** 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Shimano**  
**Typenbezeichnung:** 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Fazua**  
633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Continental**  
633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Baujahr:** 2018/2019

allen einschlägigen Bestimmungen der **Richtlinie Maschinen (2006/42/EG)** entsprechen.

Die Maschinen entsprechen weiterhin allen Bestimmungen der **Richtlinie 2014/30/EU (Richtlinie über die elektromagnetische Verträglichkeit)**.

Folgende Normen wurden angewandt:

**EN 15194** Fahrräder – Elektromotorisch unterstützte Räder – EPAC Fahrräder;

**ISO 4210-2** Fahrräder - Sicherheitstechnische Anforderungen an Fahrräder

**Technische Unterlagen bei:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 - 3  
49661 Cloppenburg, Deutschland

Cloppenburg, 31.01.2018



Wolfgang Wildemann  
Geschäftsführer/COO



Tammo Schütt  
Leiter Technologiemanagement

Art.-Nr. 1973K0019004

# EC Declaration of Conformity 2018/2019

**The manufacturer:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Germany  
Telephone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

hereby declares that the following products

**Product description:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Model designation:** 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Product description:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Model designation:** 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Product description:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Model designation:** 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Product description:** **Kalkhoff Bosch**  
**Model designation:** 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Product description:** **Kalkhoff Shimano**  
**Model designation:** 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Product description:** **Kalkhoff Fazua**  
**Model designation:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Product description:** **Kalkhoff Continental**  
**Model designation:** 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Year of manufacture:** 2018/2019

comply with all of the relevant requirements of the **machinery directive (2006/42/EC)**.

Furthermore, the machines comply with all of the requirements of the **directive 2014/30/EU (directive on electromagnetic compatibility)**.

The following standards have been applied:

**EN 15194** Cycles. Electrically power assisted cycles. EPAC bicycles;

**ISO 4210-2** Cycles - Safety requirements for bicycles

**Technical Documentation filed at:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 - 3  
49661 Cloppenburg, Germany

Cloppenburg, 31.01.2018



Wolfgang Wildemann  
Managing Director/COO



Tammo Schütt  
Head of Technologymanagement

# EG-conformiteitsverklaring 2018/2019

**De fabrikant:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Duitsland  
Telephone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

verklaart bij dezen dat de volgende producten

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Typeomschrijving:** 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Typeomschrijving:** 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Typeomschrijving:** 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Bosch**  
**Typeomschrijving:** 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Shimano**  
**Typeomschrijving:** 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Fazua**  
**Typeomschrijving:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Continental**  
**Typeomschrijving:** 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Bouwjaar:** 2018/2019

voldoen aan alle betreffende bepalingen van de **machinerichtlijn (2006/42/EC)**.

De machines blijven voldoen aan alle bepalingen van de **richtlijn 2014/30/EU (richtlijn betreffende elektromagnetische compatibiliteit)**.

De volgende normen zijn van toepassing:

**EN 15194** Fietsen – Elektrisch ondersteunde fietsen – EPAC-fietsen;

**ISO 4210-2** Rijwielen - Veiligheidseisen voor fietsen

**Technische documentatie via:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 - 3  
49661 Cloppenburg, Duitsland

Cloppenburg, 31.01.2018



Wolfgang Wildemann  
Managing Director/COO



Tammo Schütt  
Hoofd Technologie Management

# Déclaration de conformité CE 2018/2019

**Le fabricant:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1-3  
49661 Cloppenburg, Allemagne  
Téléphone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

déclare, par la présente, que les produits suivants

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Désignation des types:** 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Désignation des types:** 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Désignation des types:** 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Bosch**  
**Désignation des types:** 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Shimano**  
**Désignation des types:** 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Fazua**  
**Désignation des types:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Continental**  
**Désignation des types:** 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Année de construction:** 2018/2019

satisfont à l'ensemble des dispositions pertinentes de la **directive machine (2006/42/EC)**.

Les machines continuent de se conformer à toutes les dispositions de la **directive 2014/30/EU (directive sur la compatibilité électromagnétique)**.

Les normes suivantes ont été appliquées:

**EN 15194** Cycles – Cycles à assistance électrique – Bicyclettes EPAC;

**ISO 4210-2** Cycles - Exigences de sécurité des bicyclette

**Documents techniques chez:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1-3  
49661 Cloppenburg, Allemagne

Cloppenburg, 31.01.2018



Wolfgang Wildemann  
Directeur Général/COO



Tammo Schütt  
Directeur Technologie Management

# Declaración de conformidad CE 2018/2019

**El fabricante:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Alemania  
Teléfono +49 (0) 44 71 / 9 66-0

declara por la presente que el siguiente producto

**Denominación:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Tipo:** 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Denominación:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Tipo:** 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Denominación:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Tipo:** 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Denominación:** **Kalkhoff Bosch**  
**Tipo:** 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Denominación:** **Kalkhoff Shimano**  
**Tipo:** 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Denominación:** **Kalkhoff Fazua**  
**Tipo:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Denominación:** **Kalkhoff Continental**  
**Tipo:** 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Año de fabricación:** 2018/2019

cumple todas las disposiciones pertinentes de la **directiva de máquinas (2006/42/EC)**.

Las máquinas siguen cumpliendo con todas las disposiciones de la **directiva 2014/30/EU (directiva sobre compatibilidad electromagnética)**.

Se aplicaron las siguientes normas:

**EN 15194** Bicicletas – Ciclos propulsados con asistencia eléctrica – Bicicletas EPAC

**ISO 4210-2** Ciclos. Requisitos de seguridad para bicicletas

**Documentación Técnica:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Alemania

Cloppenburg, 31.01.2018



Wolfgang Wildemann  
Director Gerentede/COO



Tammo Schütt  
Director de Gestión de la Tecnología

# Dichiarazione di conformità CE 2018 /2019

**Il costruttore:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1-3  
49661 Cloppenburg, Germania  
Telefono +49 (0) 44 71 / 9 66-0

dichiara che il prodotto di seguito indicato

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Tipo:** 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Tipo:** 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Tipo:** 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Bosch**  
**Tipo:** 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Shimano**  
**Tipo:** 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Fazua**  
**Tipo:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Continental**  
**Tipo:** 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Anno di fabbricazione:** 2018/2019

è conforme a tutte le disposizioni pertinenti della **direttiva macchine (2006/42/EC)**.

Le macchine continuano a rispettare tutte le disposizioni della **direttiva 2014/30/EU (direttiva sulla compatibilità elettromagnetica)**.

Sono state applicate le seguenti norme:

**EN 15194** Biciclette – Biciclette elettriche a pedalata assistita – Biciclette EPAC;

**ISO 4210-2** Cicli - Requisiti di sicurezza per biciclette

**Documentazione tecnica presso:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Germania

Cloppenburg, 31.01.2018



Wolfgang Wildemann  
Amministratore Delegato/COO



Tammo Schütt  
Responsabile del Management Technology

# EC Prohlášení o shodě 2018/2019

**Výrobce:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1–3  
49661 Cloppenburg, Německo  
Telefóno +49 (0) 44 71 / 9 66-0

deklaruje, že nasledující produkty

**Označení produktu:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Modely číslo:** 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Označení produktu:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Modely číslo:** 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Označení produktu:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Modely číslo:** 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Označení produktu:** **Kalkhoff Bosch**  
**Modely číslo:** 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Označení produktu:** **Kalkhoff Shimano**  
**Modely číslo:** 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Označení produktu:** **Kalkhoff Fazua**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Označení produktu:** **Kalkhoff Continental**  
**Modely číslo:** 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Rok výroby:** 2018/2019

produkty odpovídají všem příslušným nařízením **smernice o strojích (2006/42/EC)**.

Tímto prohlašujeme, že produkty dále odpovídají všem nařízením směrnice **2014/30/EU (směrnice o elektromagnetické kompatibilitě)**.

Nasledující normy byli dodrženy:

**EN 15194** Kola – kola s elektromotorickým pohonem – EPAC kola

**ISO 4210-2** Kola – bezpečnostní požadavky na kola

**Documentazione tecnica presso:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Německo

Cloppenburg, 31.01.2018



Wolfgang Wildemann  
Ředitel/COO



Tammo Schütt  
Vedoucí technologického manažmentu

# EC Prehlásenie o zhode 2018/2019

**Il costruttore:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1-3  
49661 Cloppenburg, Nemecko  
Telefono +49 (0) 44 71 / 9 66-0

týmto deklaruje, že nasledujúce produkty

**Popis produktu:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Modely číslo:** 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Popis produktu:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Modely číslo:** 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Popis produktu:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Modely číslo:** 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Popis produktu:** **Kalkhoff Bosch**  
**Modely číslo:** 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Popis produktu:** **Kalkhoff Shimano**  
**Modely číslo:** 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Popis produktu:** **Kalkhoff Fazua**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Popis produktu:** **Kalkhoff Continental**  
**Modely číslo:** 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Rok výroby:** 2018/2019

produkty vyhovujú všetkým nariadeniam smernice o strojoch (2006/42/EC).

Ďalej týmto potvrdzuje, že stroje vyhovujú všetkým nariadeniam **smernice 2014/30/EU (smernica o elektromagnetickej kompatibilite)**.

Nasledujúce normy boli dodržané:

**EN 15194** Bicykle. Bicykle s elektromotorickým pohonom. EPAC bicykle.

**ISO 4210-2** Bicykle – bezpečnostné požiadavky pre bicykle

**Documentazione tecnica presso:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Nemecko

Cloppenburg, 31.01.2018



Wolfgang Wildemann  
Riaditeľ/COO



Tammo Schütt  
Vedúci technologického manažmentu



# EG Konformitätserklärung 2018/2019

**Der Hersteller:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Deutschland  
Telefon +49 (0) 44 71 / 9 66-111

erklärt hiermit, dass folgende Produkte

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Typenbezeichnung:** 633628000-799, 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Typenbezeichnung:** 633628000-799, 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Typenbezeichnung:** 633628000-799, 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Bosch**  
**Typenbezeichnung:** 633628000-799, 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Shimano**  
**Typenbezeichnung:** 633628000-799, 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Fazua**  
633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Produktbezeichnung:** **Kalkhoff Continental**  
633628000-799, 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Baujahr:** 2018/2019

allen einschlägigen Bestimmungen der **Richtlinie Maschinen (2006/42/EG)** entsprechen.

Die Maschinen entsprechen weiterhin allen Bestimmungen der **Richtlinie 2014/30/EU (Richtlinie über die elektromagnetische Verträglichkeit)**.

Folgende Normen wurden angewandt:

**EN 15194** Fahrräder – Elektromotorisch unterstützte Räder – EPAC Fahrräder;

**ISO 4210-2** Fahrräder - Sicherheitstechnische Anforderungen an Fahrräder

**Technische Unterlagen bei:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 - 3  
49661 Cloppenburg, Deutschland

Cloppenburg, 18.07.2019



Wolfgang Wildemann  
Geschäftsführer/COO



Tammo Schütt  
Leiter Technologiemanagement

Art.-Nr. 1973K0019004

# EC Declaration of Conformity 2018/2019

**The manufacturer:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Germany  
Telephone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

hereby declares that the following products

**Product description:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Model designation:** 633628000-799, 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Product description:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Model designation:** 633628000-799, 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Product description:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Model designation:** 633628000-799, 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Product description:** **Kalkhoff Bosch**  
**Model designation:** 633628000-799, 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Product description:** **Kalkhoff Shimano**  
**Model designation:** 633628000-799, 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Product description:** **Kalkhoff Fazua**  
**Model designation:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Product description:** **Kalkhoff Continental**  
**Model designation:** 633628000-799, 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Year of manufacture:** 2018/2019

comply with all of the relevant requirements of the **machinery directive (2006/42/EC)**.

Furthermore, the machines comply with all of the requirements of the **directive 2014/30/EU (directive on electromagnetic compatibility)**.

The following standards have been applied:

**EN 15194** Cycles. Electrically power assisted cycles. EPAC bicycles;

**ISO 4210-2** Cycles - Safety requirements for bicycles

**Technical Documentation filed at:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 - 3  
49661 Cloppenburg, Germany

Cloppenburg, 18.07.2019



Wolfgang Wildemann  
Managing Director/COO



Tammo Schütt  
Head of Technologymanagement

# EG-conformiteitsverklaring 2018/2019

**De fabrikant:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Duitsland  
Telephone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

verklaart bij dezen dat de volgende producten

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Typeomschrijving:** 633628000-799, 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Typeomschrijving:** 633628000-799, 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Typeomschrijving:** 633628000-799, 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Bosch**  
**Typeomschrijving:** 633628000-799, 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Shimano**  
**Typeomschrijving:** 633628000-799, 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Fazua**  
**Typeomschrijving:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Productomschrijving:** **Kalkhoff Continental**  
**Typeomschrijving:** 633628000-799, 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Bouwjaar:** 2018/2019

voldoen aan alle betreffende bepalingen van de **machinerichtlijn (2006/42/EC)**.

De machines blijven voldoen aan alle bepalingen van de **richtlijn 2014/30/EU (richtlijn betreffende elektromagnetische compatibiliteit)**.

De volgende normen zijn van toepassing:

**EN 15194** Fietsen – Elektrisch ondersteunde fietsen – EPAC-fietsen;

**ISO 4210-2** Rijwielen - Veiligheidseisen voor fietsen

**Technische documentatie via:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 - 3  
49661 Cloppenburg, Duitsland

Cloppenburg, 18.07.2019



Wolfgang Wildemann  
Managing Director/COO



Tammo Schütt  
Hoofd Technologie Management

# Déclaration de conformité CE 2018/2019

**Le fabricant:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1-3  
49661 Cloppenburg, Allemagne  
Téléphone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

déclare, par la présente, que les produits suivants

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Désignation des types:** 633628000-799, 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Désignation des types:** 633628000-799, 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Désignation des types:** 633628000-799, 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Bosch**  
**Désignation des types:** 633628000-799, 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Shimano**  
**Désignation des types:** 633628000-799, 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Fazua**  
**Désignation des types:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Désignation du produit:** **Kalkhoff Continental**  
**Désignation des types:** 633628000-799, 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Année de construction:** 2018/2019

satisfont à l'ensemble des dispositions pertinentes de la **directive machine (2006/42/EC)**.

Les machines continuent de se conformer à toutes les dispositions de la **directive 2014/30/EU (directive sur la compatibilité électromagnétique)**.

Les normes suivantes ont été appliquées:

**EN 15194** Cycles – Cycles à assistance électrique – Bicyclettes EPAC;

**ISO 4210-2** Cycles - Exigences de sécurité des bicyclette

**Documents techniques chez:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1-3  
49661 Cloppenburg, Allemagne

Cloppenburg, 18.07.2019



Wolfgang Wildemann  
Directeur Général/COO



Tammo Schütt  
Directeur Technologie Management

# Declaración de conformidad CE 2018/2019

**El fabricante:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Alemania  
Teléfono +49 (0) 44 71 / 9 66-0

declara por la presente que el siguiente producto

**Denominación:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Tipo:** 633628000-799, 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Denominación:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Tipo:** 633628000-799, 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Denominación:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Tipo:** 633628000-799, 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Denominación:** **Kalkhoff Bosch**  
**Tipo:** 633628000-799, 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Denominación:** **Kalkhoff Shimano**  
**Tipo:** 633628000-799, 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Denominación:** **Kalkhoff Fazua**  
**Tipo:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Denominación:** **Kalkhoff Continental**  
**Tipo:** 633628000-799, 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Año de fabricación:** 2018/2019

cumple todas las disposiciones pertinentes de la **directiva de máquinas (2006/42/EC)**.

Las máquinas siguen cumpliendo con todas las disposiciones de la **directiva 2014/30/EU (directiva sobre compatibilidad electromagnética)**.

Se aplicaron las siguientes normas:

**EN 15194** Bicicletas – Ciclos propulsados con asistencia eléctrica – Bicicletas EPAC

**ISO 4210-2** Ciclos. Requisitos de seguridad para bicicletas

**Documentación Técnica:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Alemania

Cloppenburg, 18.07.2019



Wolfgang Wildemann  
Director Gerentede/COO



Tammo Schütt  
Director de Gestión de la Tecnología

# Dichiarazione di conformità CE 2018 /2019

**Il costruttore:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1-3  
49661 Cloppenburg, Germania  
Telefono +49 (0) 44 71 / 9 66-0

dichiara che il prodotto di seguito indicato

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Tipo:** 633628000-799, 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Tipo:** 633628000-799, 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Tipo:** 633628000-799, 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Bosch**  
**Tipo:** 633628000-799, 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Shimano**  
**Tipo:** 633628000-799, 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Fazua**  
**Tipo:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Denominaz. prodotto:** **Kalkhoff Continental**  
**Tipo:** 633628000-799, 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Anno di fabbricazione:** 2018/2019

è conforme a tutte le disposizioni pertinenti della **direttiva macchine (2006/42/EC)**.

Le macchine continuano a rispettare tutte le disposizioni della **direttiva 2014/30/EU (direttiva sulla compatibilità elettromagnetica)**.

Sono state applicate le seguenti norme:

**EN 15194** Biciclette – Biciclette elettriche a pedalata assistita – Biciclette EPAC;

**ISO 4210-2** Cicli - Requisiti di sicurezza per biciclette

**Documentazione tecnica presso:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Germania

Cloppenburg, 18.07.2019



Wolfgang Wildemann  
Amministratore Delegato/COO



Tammo Schütt  
Responsabile del Management Technology

# EC Prohlášení o shodě 2018/2019

**Výrobce:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1–3  
49661 Cloppenburg, Německo  
Telefóno +49 (0) 44 71 / 9 66-0

deklaruje, že nasledující produkty

**Označení produktu:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Označení produktu:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Označení produktu:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Označení produktu:** **Kalkhoff Bosch**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Označení produktu:** **Kalkhoff Shimano**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Označení produktu:** **Kalkhoff Fazua**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Označení produktu:** **Kalkhoff Continental**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Rok výroby:** 2018/2019

produkty odpovídají všem příslušným nařízením **smernice o strojích (2006/42/EC)**.

Tímto prohlašujeme, že produkty dále odpovídají všem nařízením směrnice **2014/30/EU (směrnice o elektromagnetické kompatibilitě)**.

Nasledující normy byli dodrženy:

**EN 15194** Kola – kola s elektromotorickým pohonem – EPAC kola

**ISO 4210-2** Kola – bezpečnostní požadavky na kola

**Documentazione tecnica presso:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Německo

Cloppenburg, 18.07.2019



Wolfgang Wildemann  
Ředitel/COO



Tammo Schütt  
Vedoucí technologického manažmentu

# EC Prehlásenie o zhode 2018/2019

**Il costruttore:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1-3  
49661 Cloppenburg, Nemecko  
Telefono +49 (0) 44 71 / 9 66-0

týmto deklaruje, že nasledujúce produkty

**Popis produktu:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633520000-799, 633521000-799, 633620000-799, 633621000-799, 633622000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628620000-799, 628621000-799, 628622000-799, 628522000-799, 628523000-799, 628520000-799, 628521000-799, 628629000-799

**Popis produktu:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633623000-799, 633624000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628623000-799, 628624000-799

**Popis produktu:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633627000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628627000-799

**Popis produktu:** **Kalkhoff Bosch**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633526000-799, 633527000-799, 633528000-799, 633529000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628526000-799, 628527000-799, 628528000-799, 628529000-799

**Popis produktu:** **Kalkhoff Shimano**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633524000-799, 633525000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999, 628524000-799, 628525000-799

**Popis produktu:** **Kalkhoff Fazua**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Popis produktu:** **Kalkhoff Continental**  
**Modely číslo:** 633628000-799, 633625000-799, 633522000-799, 633523000-799, 633626000-799, 633629000-799, 633580000-999, 633581000-999, 633582000-999, 633583000-999, 633584000-999

**Rok výroby:** 2018/2019

produkty vyhovujú všetkým nariadeniam smernice o strojoch (2006/42/EC).

Ďalej týmto potvrdzuje, že stroje vyhovujú všetkým nariadeniam **smernice 2014/30/EU (smernica o elektromagnetickej kompatibilite)**.

Nasledujúce normy boli dodržané:

**EN 15194** Bicykle. Bicykle s elektromotorickým pohonom. EPAC bicykle.

**ISO 4210-2** Bicykle – bezpečnostné požiadavky pre bicykle

**Documentazione tecnica presso:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Nemecko

Cloppenburg, 18.07.2019



Wolfgang Wildemann  
Riaditeľ/COO



Tammo Schütt  
Vedúci technologického manažmentu



# EC Declaration of Conformity 2018/2019

**The manufacturer:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Germany  
Telephone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

hereby declares that the following products

**Product description:** **Kalkhoff Impulse 2.0, Impulse Evo, Impulse Evo RS**  
**Model designation:** 633580000-799, 633581000-799, 633680000-799, 633681000-799, 633682000-799, 633582000-799, 633583000-799, 633689000-799

**Product description:** **Kalkhoff Xion, Neodrives**  
**Model designation:** 633683000-799, 633684000-799, 633582000-799, 633583000-799, 633689000-799

**Product description:** **Kalkhoff Groove, Groove Go, Groove Next**  
**Model designation:** 633687000-799, 633582000-799, 633583000-799, 633689000-799

**Product description:** **Kalkhoff Bosch**  
**Model designation:** 633586000-799, 633587000-799, 633588000-799, 633589000-799, 633582000-799, 633583000-799, 633689000-799

**Product description:** **Kalkhoff Shimano**  
**Model designation:** 633584000-799, 633585000-799, 633582000-799, 633583000-799, 633689000-799

**Product description:** **Kalkhoff Fazua**  
**Model designation:** 633688000-799, 633582000-799, 633583000-799, 633689000-799

**Product description:** **Kalkhoff Continental**  
**Model designation:** 633685000-799, 633582000-799, 633583000-799, 633689000-799

**Year of manufacture:** 2018/2019

comply with all of the relevant requirements of the **machinery directive (2006/42/EC)**.

Furthermore, the machines comply with all of the requirements of the **directive 2014/30/EU (directive on electromagnetic compatibility)**.

The following standards have been applied:

**EN 15194** Cycles. Electrically power assisted cycles. EPAC bicycles;

**ISO 4210-2** Cycles - Safety requirements for bicycles

**Technical Documentation filed at:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 - 3  
49661 Cloppenburg, Germany

Cloppenburg, 03.04.2018



Wolfgang Wildemann  
Managing Director/COO



Tammo Schütt  
Head of Technologymanagement

Item no. 1973K0019010

# EG Konformitätserklärung 2018/2019

**Der Hersteller:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Deutschland  
Telefon +49 (0) 44 71 / 9 66-111

erklärt hiermit, dass folgende Produkte

**Produktbezeichnung: Impulse**

**Typenbezeichnung:**

633100800-849, 633110800-849, 633112800-849, 633200800-849, 633202800-849, 633203800-849, 633205800-849, 633206800-849, 633208800-849, 633209800-849, 633211800-849, 633226800-849, 633231800-849, 633232800-849, 633233800-849, 633237800-849, 633238800-849, 633300800-849, 633310800-849, 633315800-849, 633320800-849, 633325800-849, 633350800-849, 633440800-849, 633460800-849, 633470800-849, 633540800-849, 633327800-849, 633241800-849, 633243800-849, 633245800-849, 633247800-849, 633249800-849

**Produktbezeichnung: Xion, Neodrives, Groove, Groove Go**

**Typenbezeichnung:**

633100650-699, 633110650-699, 633112650-699, 633200650-699, 633202650-699, 633203650-699, 633205650-699, 633206650-699, 633208650-699, 633209650-699, 633211650-699, 633226650-699, 633231650-699, 633232650-699, 633233650-699, 633237650-699, 633238650-699, 633300650-699, 633310650-699, 633315650-699, 633320650-699, 633325650-699, 633350650-699, 633440650-699, 633460650-699, 633470650-699, 633540650-699, 633327650-699, 633241650-699, 633243650-699, 633245650-699, 633247650-699, 633249650-699

**Produktbezeichnung: Bosch**

**Typenbezeichnung:**

633100300-649, 633110300-649, 633112300-649, 633200300-649, 633202300-649, 633203300-649, 633205300-649, 633206300-649, 633208300-649, 633209300-649, 633211300-649, 633226300-649, 633231300-649, 633232300-649, 633233300-649, 633237300-649, 633238300-649, 633300300-649, 633310300-649, 633315300-649, 633320300-649, 633325300-649, 633350300-649, 633440300-649, 633460300-649, 633470300-649, 633540300-649, 633327300-649, 633241300-649, 633243300-649, 633245300-649, 633247300-649, 633249300-649

**Produktbezeichnung: Shimano**

**Typenbezeichnung:**

633100700-799, 633110700-799, 633112700-799, 633200700-799, 633202700-799, 633203700-799, 633205700-799, 633206700-799, 633208700-799, 633209700-799, 633211700-799, 633226700-799, 633231700-799, 633232700-799, 633233700-799, 633237700-799, 633238700-799, 633300700-799, 633310700-799, 633315700-799, 633320700-799, 633325700-799, 633350700-799, 633440700-799, 633460700-799, 633470700-799, 633540700-799, 633327700-799, 633241700-799, 633243700-799, 633245700-799, 633247700-799, 633249700-799

**Baujahr:** 2018/2019

allen einschlägigen Bestimmungen der **Richtlinie Maschinen (2006/42/EG)** entsprechen. Die Maschinen entsprechen weiterhin allen Bestimmungen der **Richtlinie 2014/30/EU (Richtlinie über die elektromagnetische Verträglichkeit)**.

Folgende Normen wurden angewandt:

**DIN EN 15194:2017-12** **Fahrräder – Elektromotorisch unterstützte Räder – EPAC Fahrräder;**

**DIN EN ISO 4210-2:2015-12** **Fahrräder - Sicherheitstechnische Anforderungen an Fahrräder**

**Technische Unterlagen bei:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 - 3  
49661 Cloppenburg, Deutschland

Cloppenburg, 08.10.2018



Wolfgang Wildemann  
Geschäftsführer/COO



Tammo Schütt  
Leiter Technologiemanagement

## Art.-Nr. 1973K0019026

# EC Declaration of Conformity 2018/2019

**The manufacturer:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Germany  
Telephone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

hereby declares that the following products

**Product description: Impulse**

**Model designation:**

633100800-849, 633110800-849, 633112800-849, 633200800-849, 633202800-849, 633203800-849, 633205800-849, 633206800-849, 633208800-849, 633209800-849, 633211800-849, 633226800-849, 633231800-849, 633232800-849, 633233800-849, 633237800-849, 633238800-849, 633300800-849, 633310800-849, 633315800-849, 633320800-849, 633325800-849, 633350800-849, 633440800-849, 633460800-849, 633470800-849, 633540800-849, 633327800-849, 633241800-849, 633243800-849, 633245800-849, 633247800-849, 633249800-849

**Product description: Xion, Neodrives, Groove, Groove Go**

**Model designation:**

633100650-699, 633110650-699, 633112650-699, 633200650-699, 633202650-699, 633203650-699, 633205650-699, 633206650-699, 633208650-699, 633209650-699, 633211650-699, 633226650-699, 633231650-699, 633232650-699, 633233650-699, 633237650-699, 633238650-699, 633300650-699, 633310650-699, 633315650-699, 633320650-699, 633325650-699, 633350650-699, 633440650-699, 633460650-699, 633470650-699, 633540650-699, 633327650-699, 633241650-699, 633243650-699, 633245650-699, 633247650-699, 633249650-699

**Product description: Bosch**

**Model designation:**

633100300-649, 633110300-649, 633112300-649, 633200300-649, 633202300-649, 633203300-649, 633205300-649, 633206300-649, 633208300-649, 633209300-649, 633211300-649, 633226300-649, 633231300-649, 633232300-649, 633233300-649, 633237300-649, 633238300-649, 633300300-649, 633310300-649, 633315300-649, 633320300-649, 633325300-649, 633350300-649, 633440300-649, 633460300-649, 633470300-649, 633540300-649, 633327300-649, 633241300-649, 633243300-649, 633245300-649, 633247300-649, 633249300-649

**Product description: Shimano**

**Model designation:**

633100700-799, 633110700-799, 633112700-799, 633200700-799, 633202700-799, 633203700-799, 633205700-799, 633206700-799, 633208700-799, 633209700-799, 633211700-799, 633226700-799, 633231700-799, 633232700-799, 633233700-799, 633237700-799, 633238700-799, 633300700-799, 633310700-799, 633315700-799, 633320700-799, 633325700-799, 633350700-799, 633440700-799, 633460700-799, 633470700-799, 633540700-799, 633327700-799, 633241700-799, 633243700-799, 633245700-799, 633247700-799, 633249700-799

**Year of manufacture:** 2018/2019

comply with all of the relevant requirements of the **machinery directive (2006/42/EC)**. Furthermore, the machines comply with all of the requirements of the directive 2014/30/EU (directive on electromagnetic compatibility).

The following standards have been applied:

**DIN EN 15194:2017-12** Cycles. Electrically power assisted cycles. EPAC bicycles;

**DIN EN ISO 4210-2:2015-12** Cycles - Safety requirements for bicycles

**Technical Documentation filed at:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 - 3  
49661 Cloppenburg, Germany

Cloppenburg, 08.10.2018



Wolfgang Wildemann  
Managing Director/COO



Tammo Schütt  
Head of Technologymanagement

# EG-conformiteitsverklaring 2018/2019

**De fabrikant:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Duitsland  
Telephone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

verklaart bij dezen dat de volgende producten

**Productomschrijving: Impulse**

**Typeomschrijving:**

633100800-849, 633110800-849, 633112800-849, 633200800-849, 633202800-849, 633203800-849, 633205800-849, 633206800-849, 633208800-849, 633209800-849, 633211800-849, 633226800-849, 633231800-849, 633232800-849, 633233800-849, 633237800-849, 633238800-849, 633300800-849, 633310800-849, 633315800-849, 633320800-849, 633325800-849, 633350800-849, 633440800-849, 633460800-849, 633470800-849, 633540800-849, 633327800-849, 633241800-849, 633243800-849, 633245800-849, 633247800-849, 633249800-849

**Productomschrijving: Xion, Neodrives, Groove, Groove Go**

**Typeomschrijving:**

633100650-699, 633110650-699, 633112650-699, 633200650-699, 633202650-699, 633203650-699, 633205650-699, 633206650-699, 633208650-699, 633209650-699, 633211650-699, 633226650-699, 633231650-699, 633232650-699, 633233650-699, 633237650-699, 633238650-699, 633300650-699, 633310650-699, 633315650-699, 633320650-699, 633325650-699, 633350650-699, 633440650-699, 633460650-699, 633470650-699, 633540650-699, 633327650-699, 633241650-699, 633243650-699, 633245650-699, 633247650-699, 633249650-699

**Productomschrijving: Bosch**

**Typeomschrijving:**

633100300-649, 633110300-649, 633112300-649, 633200300-649, 633202300-649, 633203300-649, 633205300-649, 633206300-649, 633208300-649, 633209300-649, 633211300-649, 633226300-649, 633231300-649, 633232300-649, 633233300-649, 633237300-649, 633238300-649, 633300300-649, 633310300-649, 633315300-649, 633320300-649, 633325300-649, 633350300-649, 633440300-649, 633460300-649, 633470300-649, 633540300-649, 633327300-649, 633241300-649, 633243300-649, 633245300-649, 633247300-649, 633249300-649

**Désignation du produit: Shimano**

**Désignation des types:**

633100700-799, 633110700-799, 633112700-799, 633200700-799, 633202700-799, 633203700-799, 633205700-799, 633206700-799, 633208700-799, 633209700-799, 633211700-799, 633226700-799, 633231700-799, 633232700-799, 633233700-799, 633237700-799, 633238700-799, 633300700-799, 633310700-799, 633315700-799, 633320700-799, 633325700-799, 633350700-799, 633440700-799, 633460700-799, 633470700-799, 633540700-799, 633327700-799, 633241700-799, 633243700-799, 633245700-799, 633247700-799, 633249700-799

**Bouwjaar:** 2018/2019

voldoen aan alle betreffende bepalingen van de **machinerichtlijn (2006/42/EG)**. De machines blijven voldoen aan alle bepalingen van de **richtlijn 2014/30/EU (richtlijn betreffende elektromagnetische compatibiliteit)**.

De volgende normen zijn van toepassing:

**DIN EN 15194:2017-12** Fietsen – Elektrisch ondersteunde fietsen – EPAC-fietsen;

**DIN EN ISO 4210-2:2015-12** Rijwielen - Veiligheidseisen voor fietsen

**Technische documentatie via:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 - 3  
49661 Cloppenburg, Duitsland

Cloppenburg, 08.10.2018



Wolfgang Wildemann  
Managing Director/COO



Tammo Schütt  
Hoofd Technologie Management

# Déclaration de conformité CE 2018/2019

**Le fabricant:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1-3  
49661 Cloppenburg, Allemagne  
Téléphone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

déclare, par la présente, que les produits suivants

**Désignation du produit: Impulse**

**Désignation des types:**

633100800-849, 633110800-849, 633112800-849, 633200800-849, 633202800-849, 633203800-849, 633205800-849, 633206800-849, 633208800-849, 633209800-849, 633211800-849, 633226800-849, 633231800-849, 633232800-849, 633233800-849, 633237800-849, 633238800-849, 633300800-849, 633310800-849, 633315800-849, 633320800-849, 633325800-849, 633350800-849, 633440800-849, 633460800-849, 633470800-849, 633540800-849, 633327800-849, 633241800-849, 633243800-849, 633245800-849, 633247800-849, 633249800-849

**Désignation du produit: Xion, Neodrives, Groove, Groove Go**

**Désignation des types:**

633100650-699, 633110650-699, 633112650-699, 633200650-699, 633202650-699, 633203650-699, 633205650-699, 633206650-699, 633208650-699, 633209650-699, 633211650-699, 633226650-699, 633231650-699, 633232650-699, 633233650-699, 633237650-699, 633238650-699, 633300650-699, 633310650-699, 633315650-699, 633320650-699, 633325650-699, 633350650-699, 633440650-699, 633460650-699, 633470650-699, 633540650-699, 633327650-699, 633241650-699, 633243650-699, 633245650-699, 633247650-699, 633249650-699

**Désignation du produit: Bosch**

**Désignation des types:**

633100300-649, 633110300-649, 633112300-649, 633200300-649, 633202300-649, 633203300-649, 633205300-649, 633206300-649, 633208300-649, 633209300-649, 633211300-649, 633226300-649, 633231300-649, 633232300-649, 633233300-649, 633237300-649, 633238300-649, 633300300-649, 633310300-649, 633315300-649, 633320300-649, 633325300-649, 633350300-649, 633440300-649, 633460300-649, 633470300-649, 633540300-649, 633327300-649, 633241300-649, 633243300-649, 633245300-649, 633247300-649, 633249300-649

**Désignation du produit: Shimano**

**Désignation des types:**

633100700-799, 633110700-799, 633112700-799, 633200700-799, 633202700-799, 633203700-799, 633205700-799, 633206700-799, 633208700-799, 633209700-799, 633211700-799, 633226700-799, 633231700-799, 633232700-799, 633233700-799, 633237700-799, 633238700-799, 633300700-799, 633310700-799, 633315700-799, 633320700-799, 633325700-799, 633350700-799, 633440700-799, 633460700-799, 633470700-799, 633540700-799, 633327700-799, 633241700-799, 633243700-799, 633245700-799, 633247700-799, 633249700-799

**Année de construction:** 2018/2019

satisfait à l'ensemble des dispositions pertinentes de la **directive machine (2006/42/EC)**. Les machines continuent de se conformer à toutes les dispositions de la **directive 2014/30/EU (directive sur la compatibilité électromagnétique)**.

Les normes suivantes ont été appliquées:

**DIN EN 15194:2017-12** Cycles – Cycles à assistance électrique – Bicyclettes EPAC;

**DIN EN ISO 4210-2:2015-12** Cycles - Exigences de sécurité des bicyclette

**Documents techniques chez:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1-3  
49661 Cloppenburg, Allemagne

Cloppenburg, 08.10.2018



Wolfgang Wildemann  
Directeur Général/COO



Tammo Schütt  
Directeur Technologie Management

# Declaración de conformidad CE 2018 /2019

**El fabricante:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Alemania  
Teléfono +49 (0) 44 71 / 9 66-0

declara por la presente que el siguiente producto

**Denominación: Impulse**

**Tipo:**

633100800-849, 633110800-849, 633112800-849, 633200800-849, 633202800-849, 633203800-849, 633205800-849, 633206800-849, 633208800-849, 633209800-849, 633211800-849, 633226800-849, 633231800-849, 633232800-849, 633233800-849, 633237800-849, 633238800-849, 633300800-849, 633310800-849, 633315800-849, 633320800-849, 633325800-849, 633350800-849, 633440800-849, 633460800-849, 633470800-849, 633540800-849, 633327800-849, 633241800-849, 633243800-849, 633245800-849, 633247800-849, 633249800-849

**Denominación: Xion, Neodrives, Groove, Groove Go**

**Tipo:**

633100650-699, 633110650-699, 633112650-699, 633200650-699, 633202650-699, 633203650-699, 633205650-699, 633206650-699, 633208650-699, 633209650-699, 633211650-699, 633226650-699, 633231650-699, 633232650-699, 633233650-699, 633237650-699, 633238650-699, 633300650-699, 633310650-699, 633315650-699, 633320650-699, 633325650-699, 633350650-699, 633440650-699, 633460650-699, 633470650-699, 633540650-699, 633327650-699, 633241650-699, 633243650-699, 633245650-699, 633247650-699, 633249650-699

**Denominación: Bosch**

**Tipo:**

633100300-649, 633110300-649, 633112300-649, 633200300-649, 633202300-649, 633203300-649, 633205300-649, 633206300-649, 633208300-649, 633209300-649, 633211300-649, 633226300-649, 633231300-649, 633232300-649, 633233300-649, 633237300-649, 633238300-649, 633300300-649, 633310300-649, 633315300-649, 633320300-649, 633325300-649, 633350300-649, 633440300-649, 633460300-649, 633470300-649, 633540300-649, 633327300-649, 633241300-649, 633243300-649, 633245300-649, 633247300-649, 633249300-649

**Denominación: Shimano**

**Tipo:**

633100700-799, 633110700-799, 633112700-799, 633200700-799, 633202700-799, 633203700-799, 633205700-799, 633206700-799, 633208700-799, 633209700-799, 633211700-799, 633226700-799, 633231700-799, 633232700-799, 633233700-799, 633237700-799, 633238700-799, 633300700-799, 633310700-799, 633315700-799, 633320700-799, 633325700-799, 633350700-799, 633440700-799, 633460700-799, 633470700-799, 633540700-799, 633327700-799, 633241700-799, 633243700-799, 633245700-799, 633247700-799, 633249700-799

**Año de fabricación:** 2018/2019

cumple todas las disposiciones pertinentes de la **directiva de máquinas (2006/42/EC)**. Las máquinas siguen cumpliendo con todas las disposiciones de la **directiva 2014/30/EU (directiva sobre compatibilidad electromagnética)**.

Se aplicaron las siguientes normas:

**DIN EN 15194:2017-12**

**Bicicletas – Ciclos propulsados con asistencia eléctrica – Bicicletas EPAC**

**DIN EN ISO 4210-2:2015-12**

**Ciclos. Requisitos de seguridad para bicicletas**

**Documentación Técnica:**

Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 –3  
49661 Cloppenburg, Alemania

Cloppenburg, 08.10.2018



Wolfgang Wildemann  
Director Gerentede/COO



Tammo Schütt  
Director de Gestión de la Tecnología

# Dichiarazione di conformità CE 2018/2019

**Il costruttore:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1-3  
49661 Cloppenburg, Germania  
Telefono +49 (0) 44 71 / 9 66-0

dichiara che il prodotto di seguito indicato

**Denominaz. prodotto: Impulse**

**Tipo:**

633100800-849, 633110800-849, 633112800-849, 633200800-849, 633202800-849, 633203800-849, 633205800-849, 633206800-849, 633208800-849, 633209800-849, 633211800-849, 633226800-849, 633231800-849, 633232800-849, 633233800-849, 633237800-849, 633238800-849, 633300800-849, 633310800-849, 633315800-849, 633320800-849, 633325800-849, 633350800-849, 633440800-849, 633460800-849, 633470800-849, 633540800-849, 633327800-849, 633241800-849, 633243800-849, 633245800-849, 633247800-849, 633249800-849

**Denominaz. prodotto: Xion, Neodrives, Groove, Groove Go**

**Tipo:**

633100650-699, 633110650-699, 633112650-699, 633200650-699, 633202650-699, 633203650-699, 633205650-699, 633206650-699, 633208650-699, 633209650-699, 633211650-699, 633226650-699, 633231650-699, 633232650-699, 633233650-699, 633237650-699, 633238650-699, 633300650-699, 633310650-699, 633315650-699, 633320650-699, 633325650-699, 633350650-699, 633440650-699, 633460650-699, 633470650-699, 633540650-699, 633327650-699, 633241650-699, 633243650-699, 633245650-699, 633247650-699, 633249650-699

**Denominaz. prodotto: Bosch**

**Tipo:**

633100300-649, 633110300-649, 633112300-649, 633200300-649, 633202300-649, 633203300-649, 633205300-649, 633206300-649, 633208300-649, 633209300-649, 633211300-649, 633226300-649, 633231300-649, 633232300-649, 633233300-649, 633237300-649, 633238300-649, 633300300-649, 633310300-649, 633315300-649, 633320300-649, 633325300-649, 633350300-649, 633440300-649, 633460300-649, 633470300-649, 633540300-649, 633327300-649, 633241300-649, 633243300-649, 633245300-649, 633247300-649, 633249300-649

**Denominaz. prodotto: Shimano**

**Tipo:**

633100700-799, 633110700-799, 633112700-799, 633200700-799, 633202700-799, 633203700-799, 633205700-799, 633206700-799, 633208700-799, 633209700-799, 633211700-799, 633226700-799, 633231700-799, 633232700-799, 633233700-799, 633237700-799, 633238700-799, 633300700-799, 633310700-799, 633315700-799, 633320700-799, 633325700-799, 633350700-799, 633440700-799, 633460700-799, 633470700-799, 633540700-799, 633327700-799, 633241700-799, 633243700-799, 633245700-799, 633247700-799, 633249700-799

**Anno di fabbricazione:** 2018/2019

è conforme a tutte le disposizioni pertinenti della **direttiva macchine (2006/42/EC)**. Le macchine continuano a rispettare tutte le disposizioni della **direttiva 2014/30/EU (direttiva sulla compatibilità elettromagnetica)**.

Sono state applicate le seguenti norme:

**DIN EN 15194:2017-12**

**Biciclette – Biciclette elettriche a pedalata assistita – Biciclette EPAC;**

**DIN EN ISO 4210-2:2015-12**

**Cicli - Requisiti di sicurezza per biciclette**

**Documentazione tecnica presso:**

Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Germania

Cloppenburg, 08.10.2018



Wolfgang Wildemann  
Amministratore Delegato/COO



Tammo Schütt  
Responsabile del Management Technology

# EC Prohlášení o shodě 2018/2019

**Výrobce:**

Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1-3  
49661 Cloppenburg, Německo  
Telefóno +49 (0) 44 71 / 9 66-0

deklaruje, že nasledující produkty

**Označení produktu: Impulse**
**Modely číslo:**

633100800-849, 633110800-849, 633112800-849, 633200800-849, 633202800-849, 633203800-849, 633205800-849, 633206800-849, 633208800-849, 633209800-849, 633211800-849, 633226800-849, 633231800-849, 633232800-849, 633233800-849, 633237800-849, 633238800-849, 633300800-849, 633310800-849, 633315800-849, 633320800-849, 633325800-849, 633350800-849, 633440800-849, 633460800-849, 633470800-849, 633540800-849, 633327800-849, 633241800-849, 633243800-849, 633245800-849, 633247800-849, 633249800-849

**Označení produktu: Xion, Neodrives, Groove, Groove Go**
**Modely číslo:**

633100650-699, 633110650-699, 633112650-699, 633200650-699, 633202650-699, 633203650-699, 633205650-699, 633206650-699, 633208650-699, 633209650-699, 633211650-699, 633226650-699, 633231650-699, 633232650-699, 633233650-699, 633237650-699, 633238650-699, 633300650-699, 633310650-699, 633315650-699, 633320650-699, 633325650-699, 633350650-699, 633440650-699, 633460650-699, 633470650-699, 633540650-699, 633327650-699, 633241650-699, 633243650-699, 633245650-699, 633247650-699, 633249650-699

**Označení produktu: Bosch**
**Modely číslo:**

633100300-649, 633110300-649, 633112300-649, 633200300-649, 633202300-649, 633203300-649, 633205300-649, 633206300-649, 633208300-649, 633209300-649, 633211300-649, 633226300-649, 633231300-649, 633232300-649, 633233300-649, 633237300-649, 633238300-649, 633300300-649, 633310300-649, 633315300-649, 633320300-649, 633325300-649, 633350300-649, 633440300-649, 633460300-649, 633470300-649, 633540300-649, 633327300-649, 633241300-649, 633243300-649, 633245300-649, 633247300-649, 633249300-649

**Označení produktu: Shimano**
**Modely číslo:**

633100700-799, 633110700-799, 633112700-799, 633200700-799, 633202700-799, 633203700-799, 633205700-799, 633206700-799, 633208700-799, 633209700-799, 633211700-799, 633226700-799, 633231700-799, 633232700-799, 633233700-799, 633237700-799, 633238700-799, 633300700-799, 633310700-799, 633315700-799, 633320700-799, 633325700-799, 633350700-799, 633440700-799, 633460700-799, 633470700-799, 633540700-799, 633327700-799, 633241700-799, 633243700-799, 633245700-799, 633247700-799, 633249700-799

**Rok výroby:**

2018/2019

produkty odpovídají všem příslušným nařízením **smernice o strojích (2006/42/EC)**. Tímto prohlašujeme, že produkty dále odpovídají všem nařízením **směrnice 2014/30/EU (směrnice o elektromagnetické kompatibilitě)**.

Nasledující normy byly dodrženy:

**DIN EN 15194:2017-12**

**Kola – kola s elektromotorickým pohonem – EPAC kola**

**DIN EN ISO 4210-2:2015-12**

**Kola – bezpečnostní požadavky na kola**

**Technická dokumentace:**

Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Německo

Cloppenburg, 08.10.2018



Wolfgang Wildemann  
Ředitel/COO



Tammo Schütt  
Vedoucí technologického manažmentu



# EC Prehlásenie o zhode 2018/2019

**Výrobce:** Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1–3  
49661 Cloppenburg, Nemecko  
Telefóno +49 (0) 44 71 / 9 66-0

týmto deklaruje, že nasledujúce produkty

**Popis produktu: Impulse**

**Modely číslo:**

633100800-849, 633110800-849, 633112800-849, 633200800-849, 633202800-849, 633203800-849, 633205800-849, 633206800-849, 633208800-849, 633209800-849, 633211800-849, 633226800-849, 633231800-849, 633232800-849, 633233800-849, 633237800-849, 633238800-849, 633300800-849, 633310800-849, 633315800-849, 633320800-849, 633325800-849, 633350800-849, 633440800-849, 633460800-849, 633470800-849, 633540800-849, 633327800-849, 633241800-849, 633243800-849, 633245800-849, 633247800-849, 633249800-849

**Popis produktu: Xion, Neodrives, Groove, Groove Go**

**Modely číslo:**

633100650-699, 633110650-699, 633112650-699, 633200650-699, 633202650-699, 633203650-699, 633205650-699, 633206650-699, 633208650-699, 633209650-699, 633211650-699, 633226650-699, 633231650-699, 633232650-699, 633233650-699, 633237650-699, 633238650-699, 633300650-699, 633310650-699, 633315650-699, 633320650-699, 633325650-699, 633350650-699, 633440650-699, 633460650-699, 633470650-699, 633540650-699, 633327650-699, 633241650-699, 633243650-699, 633245650-699, 633247650-699, 633249650-699

**Popis produktu: Bosch**

**Modely číslo:**

633100300-649, 633110300-649, 633112300-649, 633200300-649, 633202300-649, 633203300-649, 633205300-649, 633206300-649, 633208300-649, 633209300-649, 633211300-649, 633226300-649, 633231300-649, 633232300-649, 633233300-649, 633237300-649, 633238300-649, 633300300-649, 633310300-649, 633315300-649, 633320300-649, 633325300-649, 633350300-649, 633440300-649, 633460300-649, 633470300-649, 633540300-649, 633327300-649, 633241300-649, 633243300-649, 633245300-649, 633247300-649, 633249300-649

**Popis produktu: Shimano**

**Modely číslo:**

633100700-799, 633110700-799, 633112700-799, 633200700-799, 633202700-799, 633203700-799, 633205700-799, 633206700-799, 633208700-799, 633209700-799, 633211700-799, 633226700-799, 633231700-799, 633232700-799, 633233700-799, 633237700-799, 633238700-799, 633300700-799, 633310700-799, 633315700-799, 633320700-799, 633325700-799, 633350700-799, 633440700-799, 633460700-799, 633470700-799, 633540700-799, 633327700-799, 633241700-799, 633243700-799, 633245700-799, 633247700-799, 633249700-799

**Rok výroby:** 2018/2019

produkty vyhovujú všetkým nariadeniam **smernice o strojoch (2006/42/EC)**. Ďalej týmto potvrdzuje, že stroje vyhovujú všetkým nariadeniam **smernice 2014/30/EU (smernica o elektromagnetickej kompatibilite)**.

Nasledujúce normy boli dodržané:

**DIN EN 15194:2017-12**

**Bicykle. Bicykle s elektromotorickým pohonom. EPAC bicykle.**

**DIN EN ISO 4210-2:2015-12**

**Bicykle – bezpečnostné požiadavky pre bicykle**

**Documentazione tecnica presso:**

Derby Cycle Werke GmbH  
Siemensstraße 1 – 3  
49661 Cloppenburg, Nemecko

Cloppenburg, 08.10.2018



Wolfgang Wildemann  
Amministratore Delegato/ COO



Tammo Schütt  
Responsabile del Management Technology